

# Un départ regretté

Autor(en): **M.W.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat**

Band (Jahr): **35 (1963)**

Heft 7

PDF erstellt am: **10.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-125471>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Un départ regretté

13

Nous apprenons que M. Henri Gerteis, secrétaire central de l'USAL, et rédacteur du journal *Wohnen*, organe des sections alémaniques de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, a donné sa démission pour le 30 juin 1963, pour raisons d'âge et de santé.

Nous ne voulons pas le laisser partir sans dire à nos sociétés romandes tout le bien que nous en pensons.

La Section romande, aux assemblées annuelles de laquelle il assistait régulièrement, perd en lui un ami dévoué et un conseiller précieux, et l'*Habitation* un chaud défenseur. Il avait pour nous le grand avantage de comprendre notre langue, et de s'exprimer à l'occasion en français à nos assemblées. Il en était d'autant plus écouté, quoiqu'il n'ait pas souvent l'occasion de la parler dans ses fonctions officielles.

Henri Gerteis était l'un des fondateurs d'une des plus grandes coopératives d'habitation de Winterthur et a été longtemps son administrateur. C'est en 1949, lors de la création d'un secrétariat semi-permanent de l'USAL, qu'il fut désigné à ce poste, auquel s'ajouta plus tard celui de rédacteur du *Wohnen*.

Dire tout le travail fourni par H. Gerteis dans l'exercice de ces deux fonctions serait trop long. Il suffit de dire qu'il était la cheville ouvrière de l'USAL et de son Comité central, et que les nombreuses questions qui lui étaient posées à ce double titre l'avaient amené à une connaissance parfaite de tous les problèmes concer-

nant le logement. Beaucoup de sociétés suisses alémaniques l'ont eu comme conseiller à leurs débuts et ont profité de sa large expérience au double point de vue financier et technique.

Son départ laissera un grand vide dans les conseils de l'USAL et nous ne pouvons que souhaiter qu'un homme de son «format» puisse le remplacer.

Le Comité de la Section romande adresse à Henri Gerteis ses vifs remerciements pour l'intérêt qu'il a toujours manifesté envers la section et son journal *Habitation*. Il lui souhaite une heureuse retraite et forme ses vœux les plus sincères pour le rétablissement de sa santé, compromise par une activité toujours consacrée aux problèmes du logement.

M. W.